

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ vào khoản 3 Điều 147 của Bộ luật Tố tụng dân sự; điểm b khoản 1 Điều 24; khoản 7 Điều 26 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 27 tháng 01 năm 2021 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 34/2021/TLST-DS, ngày 07 tháng 01 năm 2021.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Ngân hàng TMCP BDLV. Địa chỉ: Toà nhà Thaiholdings, 210 Trần Quang Kh, quận H, Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Phạm Doãn S – Tổng Giám đốc.

Người đại diện theo uỷ quyền: Ông Lê Minh T – Giám đốc Chi nhánh Sơn La.

Người đại diện theo uỷ quyền lại: Ông Phạm Bắc Th, ông Thái Việt H, ông Đỗ Đức T – Chuyên viên Ngân hàng TMCP BDLV – Chi nhánh Sơn La.

- *Bị đơn*: Bà Lù Thị L. Địa chỉ: Bản T, xã Chiềng X, thành phố S, tỉnh Sơn La. Nơi công tác: Trường Mầm non C, thành phố S, tỉnh Sơn La.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan*: Ông Quảng Văn Ch, địa chỉ: Bản T, xã Chiềng X, thành phố S, tỉnh Sơn La.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ngân hàng TMCP BDLV và bà Lù Thị L, ông Quảng Văn Ch tự nguyện thống nhất thỏa thuận như sau:

Bà Lù Thị L, ông Quảng Văn Ch có nghĩa vụ thanh toán nợ gốc và lãi theo Hợp đồng tín dụng kiêm khế ước nhận nợ số: 2110/290816/04/180 ngày 29/8/2016 cho Ngân hàng TMCP BDLV tính đến ngày 27/01/2021 là: 130.682.545 đồng (một trăm ba mươi triệu sáu trăm tám mươi hai nghìn năm trăm bốn mươi lăm đồng). Trong đó, nợ gốc: 87.498.977 đồng (tám mươi bảy triệu bốn trăm chín mươi tám nghìn chín trăm bảy mươi bảy đồng); Nợ lãi: 19.105.207 đồng (mười chín triệu một trăm linh năm nghìn hai trăm linh bảy đồng); Phạt quá hạn: 24.078.361 đồng (hai mươi bốn triệu không trăm bảy mươi tám nghìn ba trăm sáu mươi một đồng). Thời hạn thanh toán ngày 20/02/2021.

Trong thời gian chưa thanh toán nợ, bà Lù Thị L, ông Quảng Văn Ch phải chịu lãi suất quá hạn theo quy định trong Hợp đồng tín dụng kiêm khế ước nhận nợ số: 2110/290816/04/180 ngày 29/8/2016 đã ký cho đến khi tất toán khoản vay.

Về án phí:

Bà Lù Thị L, ông Quảng Văn Ch phải chịu án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch là 3.267.000 đồng (ba triệu hai trăm sáu mươi bảy nghìn đồng).

Trả lại cho Ngân hàng TMCP BDLV số tiền tạm ứng án phí đã nộp 3.178.000 đồng (ba triệu một trăm bảy mươi tám nghìn đồng) theo biên lai thu số AA/2019/0001467, ngày 07/01/2021 tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Sơn La.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Sơn La;
- VKSND thành phố Sơn La (2);
- Chi cục THADS TP Sơn La;
- Các đương sự (2);
- Lưu: Hồ sơ, án văn.

THẨM PHÁN

(đã ký)

Hoàng Thị Bích Hồng